

international collabore déjà avec la société malaisienne de téléphone en vue de développer conjointement un réseau de service téléphonique automatique.

La Conférence Canada-Malaisie devrait se tenir à Ottawa du 7 au 9 octobre 1986. Son double objectif sera d'amener les deux pays à mieux se connaître et à permettre des consultations globales sur un grand nombre de questions. Le programme de la Conférence comprendra des discussions sur les relations économiques, la stratégie industrielle et les questions sociales, et il y aura également des ateliers spécialisés sur des thèmes comme le commerce, les finances et l'éducation.

La société CEGIR Inc. de Montréal a signé deux contrats d'une valeur de 660 000 \$ pour la prestation de services de consultants en rapport avec le projet de perfectionnement des dirigeants de petites entreprises, financé par la Banque mondiale. Ce projet vise à élargir la capacité qu'ont les institutions malaisiennes de fournir une assistance technique aux chefs d'entreprises du pays, à accroître la disponibilité du crédit institutionnel consenti aux dirigeants d'entreprises et à améliorer la coordination de tous les programmes malaisiens d'assistance aux dirigeants de petites entreprises. CEGIR Inc. a une grande expérience dans ce domaine.

Le Canada et les pays de l'ASEAN se sont engagés à établir des liens plus étroits entre leurs associations commerciales et dirigeants du monde des affaires respectifs. À cet égard, M. Kelleher a déclaré que le forum Canada-ASEAN, qui se tiendra du 10 au 12 septembre 1986 à Victoria (Colombie-Britannique) sera l'occasion d'un dialogue sur la portée de la coopération entre les entreprises canadiennes et celles de l'Asie du Sud-Est, en particulier sous forme de coentreprises.

Pendant sa visite de deux jours, M. Kelleher a rencontré le Premier ministre Mahathir, le Vice-Premier ministre Musa, le ministre du Commerce et de l'Industrie Razaleigh et le ministre de l'Energie des Télécommunications et des Postes Moggie. Au cours de ses discussions avec ces ministres, il a souligné que l'industrie canadienne était prête à collaborer avec le secteur privé malaisien dans les secteurs prioritaires recensés dans le plan quinquennal de ce pays. Trois de ces secteurs coïncident d'ailleurs avec des domaines où le Canada est en position de force, soit les communications, l'énergie, le pétrole et le gaz.